

# Dagsorden

Fællesspisning kl. 18.00

Menighedsmøde kl. ca. 18.45.

1. Indledning og valg af sekretær
2. Indberetning og forslag fra menighedsforstanderen/ledergruppe (s. 2)
3. Statistikkerne (s. 5)
4. Regnskab 2015 (s. 19)
5. Budget 2016 (s. 19)
6. Rapport fra Kirkeværgerne (s. 14)
7. Rapport og regnskab for Den Internationale Menighed (s. 9)
8. Rapport fra Missionsforum (s. 8)
9. Arbejdsgrenes rapporter
  - Børnekirken/kirkesjov (s. 13)
  - Onsdagstræf (s. 14)
  - Saints and Sinners (s. 15)
  - Revelation Gospel Choir
  - Gospelkoret Kefas (s. 16)
  - Spejderne (s. 12)
10. Valgene (s. 23)
- 11 Godkendelser (s. 18)
12. Eventuelt

# Refleksioner over året der gik, og visioner for fremtiden

## Brobygning og sammenhængskraft

Brobygning og sammenhængskraft har været et stærkt tema i 2015 i Jerusalemskirken. Vi har arbejdet for at det mangefacetterede liv, der foregår i Jerusalemskirken, skulle knyttes stærkere sammen, og de mange forskellige grupper skulle opdage hinanden og værdsætte, at vi er sammen i denne kirke. Sammen om vore værdier og vores tro.

Det nyeste tiltag er fællesspisningen den anden torsdag i måneden. Her mødes Kirkesjovs børn og voksne med spejdere og forældre og med konfirmander og i øvrigt enhver der vil være med. Det er en livlig samling som indbyder til at mennesker i arbejdsgrøene og menighed kan begynde at lære hinanden at kende.

Gospelgudstjenesterne er et andet vigtigt sted, hvor der bygges bro mellem menighed og arbejdsgrøene. Der er 8 gospelgudstjenester om året, dertil kommer kulturnatten i oktober og Lucia og Gospel i december. Gospel-folket og Jerusalemskirkens menighed har meget at være hinanden taknemlige for og vil fortsat kunne berige hinanden i gudstjeneste og fællesskab. Vi kan forbedre brobygningen ved disse anledninger ved at være lidt mere åbne med hensyn til, hvem vi spiser kirkefrokost sammen med efter gospelgudstjenesterne.

Grill og gudstjeneste i august, hvor vi flytter gudstjenesten over i Østre Anlæg, laver noget spejdersjov og griller sammen, kan blive et rigtig godt arrangement. Spejderne var med i 2015 og lavede et lille løb rundt i parken med os. En god anledning til at lære spejderne og deres forældre at kende.

Den 16. til 18. september 2016 skal vi på weekendlejr på Solborg. Det bliver et arrangement for alle generationer og for menighed og arbejdsgrøene. Lad os komme alle mand af huse, så vi kan opleve hvor stort Jerusalemskirkens fællesskab virkelig er.

## Lederudvikling

Lægprædikantkurset, som Jørgen Thaarup leder, arbejder støt videre med at lægge en solid grund for ledere og kommende ledere. Der er 17 personer på kurset. De kommer fra Jerusalemskirken, Den Internationale Menighed, Solrød Frikirke og andre ikke-metodistiske sammenhænge.

Efter sommerferien har der været flere tiltag, der havde til formål at udvikle på lederne i vores menighed. I august indkaldte menighedsrådet til en samling for ledere af arbejdsgrøene til en snak om samarbejde mellem arbejdsgrøene og menighed. Det blev en positiv aften, hvor vi lærte hinanden bedre af kende og fik en forbedret forståelse for hinandens tanker og udfordringer.

I september var 18 ledere fra Jerusalemskirken på den 5. School of Congregational Development, denne gang i Tallinn, Estland. Det var lange dage med meget information. Vi oplevede et program af varierende kvalitet og en type åndelighed, der ikke var helt den samme som vor egen. Alligevel var det et løft og en god inspiration vi fik med os hjem fra Called2serve, som konferencen hed.

I november samledes ledere fra smågrøperne, arbejdsgrøene, menighedsrådet og ledergruppen til en aften om Jerusalemskirkens værdier og deres implementering i alle vore aktiviteter. Vi forestiller os, at det bliver en tilbagevendende begivenhed at samle lederne en gang i løbet af efteråret til en snak om samarbejde, muligheder og udfordringer i kirkens arbejde.

## Kommunikation

Nyhedsbreve og hjemmesiden har fungeret godt i 2015. Her i begyndelsen af 2016 er der lavet nogle mindre ændringer af, hvordan vi præsenterer kommende programmer på hjemmesidens forside. Menighedens Facebook side ses af mange hver uge, og der gøre en

løbende indsats for at skabe liv på den flere gange om ugen.

I august 2015 omdeltes ca. 3.600 eksemplarer af den kvadratiske informationsfolder om Jerusalemskirken til husstande i kvarteret omkring kirken. Folderen giver et godt overblik over de mange spændende aktiviteter, der foregår i vores kirke. Vi er ikke i stand til at sige noget sikkert om hvilken effekt den har haft i forhold til vore omgivelser, men det, virker som om, den har haft en positiv betydning internt. Mange i arbejdsgrenene og menighed har fået en bredere forståelse af det mangefacetterede liv, der finder sted i Jerusalemskirken.

Det er vores plan at lave en ny udgave af folderen til uddeling i august 2016. Den internationale menighed ønsker at koble sig på denne udgivelse.

## Smågrupper

Jerusalemskirken har et stærkt smågruppearbejde. Der er mere end 130 deltagere i de mange forskellige smågruppeaktiviteter. 9 grupper mødes regelmæssigt til bibellæsning, samtale og bøn. Desuden er der løbegruppen og onsdagstræf. Særlig spændende er det, at der nu er 2 smågrupper der engagerer unge. Smågrupper er det sted i Jerusalemskirkens arbejde, hvor der er tydeligst fokus på det, der er metodistkirkens kerneopgave og mission "At skabe disciple af Jesus Kristus". Det er i gruppen, at troen næres og lysten til at vandre med Jesus udvikler sig.

Den mindste af vore smågrupper er nok missionsgruppen, men det er en gruppe, der har en stor virkning. Missionsgruppen har i 2015 engageret os alle i at støtte missionsprojekter i Letland og Congo. Over 50.000 kr. er der samlet ind til disse formål! En særlig tak til dem, deres unge hjælpere i caféarbejdet og til de ældre fra onsdagstræf der laver juleboden.

Vi skylder stor tak til alle vore ledere, men i år vil jeg gerne fremhæve dem, der leder vore smågrupper. Tak for jeres tjeneste! I har ansvar for en funktion i vores kirke, der kan betyde rigtig meget for det enkelte menneske og som er afgørende for, om kirken varetager sin overordnede opgave.

## Gudstjeneste

Medlemmer, lægprædikanter og præster gør uge for uge en trofast og kreativ indsats for, at menigheden kan fejre gudstjeneste. Vi har dygtige musikere og sangere, vi har kirketjener, klokkere, kirkeværter, frokosthold og gudstjenesteledere, der ikke bare stiller op og afvikler deres tjeneste, men gør det med blik for detaljerne og ønsket om at tjene så godt de kan.

Det kan derfor undre, at antallet af gudstjenestedeltagere for andet år i træk falder. De ydre faktorer er tydelige nok. Vore gospelgudstjeneste, der førhen kunne tiltrække 150 deltagere, har fået skarp konkurrence andre steder i byen. Det er dog stadig sådan, at en gospelgudstjeneste har flere besøgende end almindelige gudstjenester. Vi kan gøre 2 ting med det samme for at vende tendensen. Vi kan gå oftere i kirke, og vi kan tage venner med. Det er ikke svært.

Vi ønsker at lave nogle gudstjenester sammen med vore arbejdsgrene. Det sker allerede i et vist omfang. Onsdagstræf holder gudstjeneste hvert halve år. Spejderne ca. én gang om året, og kirkesjov har små andagter for børn. Jerusalemskirkens præster, Ejler B. Andersen og Jørgen Thaarup gør fortsat tjeneste på Betaniahjemmet hver 4. uge. Der holdes Taïzegudstjenester i kirken en gang om måneden. Den Internationale menighed samler i gennemsnit 45 gudstjenestedeltagere søndage kl. 14.00.

Sammen med forbønsgruppen vil der blive lavet en serie Temagudstjenester om bøn i dette arbejdsår. Planerne er ikke langt fremskredne, men det kunne blive i september.

## Personalia

I Stokhusgade 2 og i Rigensgade 21 befinder der sig tre vigtige arbejdspladser inden for Metodistkirken. Det drejer sig om Jerusalemskirkens kontor, Metodistkirkens Sociale Arbejde og Metodistkirken i Norden og Baltikums biskops kontor. De ansatte på disse tre kontorer arbejder sammen om flere forskellige ting, og de mødes til andagt og morgenkaffe hver onsdag. I 2016 sker der store forandringer i ansættelserne på biskopskontoret og i MSA. Lilli Uth går på pension og biskoppens nye

assistent hedder Kirsten Hastrup. Pastor Finn Uth går også på pension som leder af MSA, og den nye leder er Klaus Hønnicke, der er vokset op i Jerusalemskirken. Vi glæder os over de nye ansigter og til at dele fællesskabet med dem. Lilli og Finn planlægger at flytte til Østjylland, og de kommer derfor også til at forsvinde ud af vores menighedsfællesskab. Det er vi kede af, men vi er taknemmelige for alt det de har betydet for Jerusalemskirken gennem mange år. Vi ønsker dem Guds velsignelse over det næste stykke livsvej i det jyske.

Pastor Jørgen Thaarup er en fremragende teolog, det har vi vidst i mange år. I januar 2016 lagde han endnu et stort stykke til sin akademiske portefølje med en doktorgrad i systematisk teologi ved Gøteborgs Universitet. Vi ønsker ham til lykke med resultatet og glæder os over at have en underviser med Jørgens kapacitet i vores kirke.

## Visionen

Det er Jerusalemskirkens vision at være en voksende oase i København. Vi ser vores kirke som et sted for storbyens mennesker, hvor livet og troen næres af Guds Ånd og mennesker finder styrke i budskabet om Guds kærlighed i Kristus. Styrke til at leve som Guds elskede børn, styrke til at være noget for hinanden, styrke til at tjene i fællesskab med hinanden, styrke til at påvirke deres omgivelser med godhed, omsorg og handlekraftig tro. Derfor er vores mission, vores kerneopgave, også at nå mennesker i København med budskabet om Jesus Kristus. Det er Jesus, der er vores forbillede. Det er Jesus, der skal forkyndes. Det er Jesus der skal være i centrum for menighedens fællesskab.

Vi har sagt at vores opgave kan formuleres i disse tre sætninger:

- Vi vil nå nye mennesker
- Vi vil integrere mennesker i tro og kirke.
- Vi vil udvikle modne kristne (disciple) og aktivere dem i tjeneste

Det er derfor vores menighed har arbejdsgrøne og smågrupper, gudstjenester og aktiviteter. I ledergruppen vurderer at vi, for at kunne gøre dette, må kommunikere godt,

samarbejde godt og have et godt lederskab. Derfor beder vi om menighedens tilslutning til nedenstående 3 opgaver for det kommende arbejdsår.

## Planer for 2016

### Genereller

Fortsat fokus på

- at lave en gudstjenester der er åben for nye mennesker
- at bygge broer og sakbe sammenhæng i mellem de mange aktiviteter i kirken.
- at tilbyde nye mennesker en plads i en smågruppe og en opgave i kirkens fællesskab.

### Specielle

1. Udgivelse af informationshæfter om menighedens aktiviteter i august måned.
2. Menighedsweekend sammen med arbejdsgrøene d. 16. til 18. september på Solborg
3. Lederudviklingsdag lørdag d. 5. november.
4. Der samles en arbejdsgruppe til at arrangere "debatanledninger om aktuelle emner" Mathias Alsted er tovholder.

(Desuden ville Peter Larsen arbejde for en aktivitet der skulle hjælpe mennesker med at udvikle deres personlige vidnesbyrd.)

I samarbejde med ledergruppen

Ole Birch  
Menighedsforstander

### Forslag

Følgende bekendende medlemmer slettes efter beslutning på pastoratskonferencen

Malue Cecilie Lindberg  
Jones Mwashigadi

# Menighedsstatistik

## Bekendende medlemmer

	2016	2015
1. Bekendende medlemmer den 1. Januar	227	234
2. Optaget ved bekendelse	3	0
3. Tilflyttede	3	1
4. Fraflyttede		0
5. Udmeldte	1	3
6. Slettet efter beslutning på pastoratskonferencen		0
7. Døde	3	5
<b>10. Bekendende medlemmer den 31. december (1+2+3-4-5-6-7)</b>	<b>229</b>	<b>227</b>

## Døbte medlemmer

11. Døbte medlemmer den 1. Januar	212	205
12. Døbte	4	6
13. Optagne eller tilflyttede		1
14. Fraflyttede, slettede og udtrådte		
15. Døbte medlemmer under 18 år	85	88
16. Døbte medlemmer over 18 år	129	124
<b>20. Døbte medlemmer 31. december (11+12+13-14)</b>	<b>214</b>	<b>212</b>
<b>30. Samlet antal bekendende og døbte medlemmer den 31. december (10+20)</b>	<b>443</b>	<b>439</b>

## Undervisning, smågrupper og kirkelige handlinger

41. Vieser (medregnes ikke i pkt. 50)	1	0
42. Begravelser (medregnes ikke i pkt. 50)	4	5
43. Konfirmerede (overhørte) (medregnes ikke i pkt. 50)	2	2
44. Deltagere i smågrupper (alpha-kurser, bibelkredse og lign.)	134	124
45. Deltager i missionskredse (ekskl. MK-medlemmer)	15	15
<b>50. Samlet antal deltagere i undervisning og smågrupper den 31. december (44+45)</b>	<b>149</b>	<b>139</b>

## Børne- og ungdomsarbejdet

71. MB - Metodistkirkens Børnearbejde	22	13
72. MU - Metodistkirkens Ungdomsforbund	0	0
73. MS - Metodistkirkens Spejdere	102	81
74. MM - Metodistkirkens Musikarbejde 34+46+30+12 (Kirkekoret)	122	123
75. Deltagende børn & unge (til og med 25 år), som ikke er registreret i MBUF	25	0
<b>80. Samlet antal deltager i børne- og ungdomsarbejdet den 31. december (71+72+73+74+75)</b>	<b>271</b>	<b>217</b>

## Kontaktkreds

<b>90. Kontaktkreds den 31. december</b>	<b>300</b>	<b>350</b>
<b>100. Lægprædikanter den 31. december</b>	<b>9</b>	<b>9</b>
<b>130. Totalt pastoralt ansvar den 31. december</b>	<b>900</b>	<b>800</b>
<b>140. Gennemsnitlig gudstjenestedeltagelse</b>	<b>66</b>	<b>77</b>
<b>150. Prædikepladser og steder hvor der drives virksomhed inkl. hovedkirke</b>	<b>2</b>	<b>2</b>

## Kirkebygninger

151. Antal siddepladser i kirkebygningerne	550	550
<b>160. Kirkebygninger</b>	<b>0</b>	<b>1</b>

# Gudstjenste- statistik

# Aldersstatistik

## Gudstjenestestatistik Jerusalemskirken 2014

Dato	Kl. 11	Gospel	Hverdag	Sum	Bemærkning
4. jan.	36			36	
11. jan.	77	77		77	Gospel
18. jan.	59			59	
25. jan.	48			48	
28. jan.			12	12	Taize
1. feb.	52			52	
8. feb.	65	65		65	Gospel
15. feb.	55			55	
22. feb.	91			91	
25. feb.			12	12	Taize
1. mar.	44			44	
8. mar.	149	149		149	YCGF
12. mar.			40	40	Spejdergudstjeneste
15. mar.	49			49	
22. mar.	39			39	
29. mar.	68			68	
2. april		65	65	65	Skærtorsdag, gospel
3. april			18	18	Langfredag
5. april	89			89	Påskedag
12. april	34			34	
19. april	140			140	Konfirmation
26. april	45			45	
29. april			12	12	Taize
3. maj	37			37	
10. maj	72	72		72	Gospel, Missionssøndag
17. maj	25			25	
20. maj			12	12	Taize
24. maj	43			43	
31. maj	37			37	
7. juni	40			40	
14. maj	50			50	
17. maj			12	12	Taize
21. maj	52			52	
28. maj	54			54	
5. juli	35			35	
12. juli	31			31	
19. juli	21			21	Sanggudstjeneste
26. juli	26			26	Sanggudstjeneste
2. aug.	35			35	Skønnet
9. aug.	35			35	
16. aug.	41			41	
23. aug.	50			50	Østre Anlæg
30. aug.	34			34	
6. sep.	36			36	
9. sep.			12	12	Taize
13. sep.	70			70	Høstgudstj.
20. sep.	155			155	150-året for Statsanerken.
27. sep.	32			32	SOCD i Tallinn
4. okt.	35			35	
7. okt.			12	12	Taize
9. okt.		250	250	250	Kulturnat kl. 23
11. okt.	49			49	
18. okt.	37			37	
25. okt.	64	64		64	Gospel
1. nov.	62			62	Alle Helgen
8. nov.	31			31	
11. nov.			12	12	Taize
15. nov.	40			40	Skønnet
22. nov.	64			64	Gospel
29. nov.	37			37	
6. dec.	83			83	
13. dec.	65			65	De 9 Læsninger
20. dec.	47			47	
24. dec.	170			170	
25. dec.	45			45	Fælles med Intern. Menigh.
27. dec.	62			62	

Gudstjenstedeltagelse i alt i 2014: 3511

**Gennemsnitlig ugentlig gudstjenstedeltagelse: 66**

Desuden:

Gudstjenester på Betaniahjemmet hver 14. dag. Ca. 10 deltagere

International Menighed gennemsnitlig 47 deltagere hver søndag.

## Aldersstatistik

Menighed: København 2015

Alder	Døbte	Bekendende medlemmer
0-6 år	17	
7-17 år	62	
18-25 år	49	7
25-29 år	18	14
30-39 år	20	20
40-49 år	19	47
50-59 år	16	46
60-69 år	6	38
70-79 år	4	35
80-89 år	3	15
90- år		5
i alt	214	227

# 2015 i glimt

neste i Østre Anlæg, hvor spejderne laver et fint løb for os. Inde i kirken er der blevet opsat nye skærme, så lærredet og projektoren kan pensioneres. Menighedsrådet mødtes med ledere for arbejdsgrenene.

## Januar

Kirkevandringen blev en stor og festlig fejring af kristen enhed. De ca. 850 deltagere sprængte næsten rammerne i de medvirkende kirker. Ole Birch prædikede ved afslutningen i Gustavskyrkan. SAS fejrede 20 år jubilæum.

## Februar

Under ledelse af Jørgen Thaarup starter det nye lægprædikantkursus. Kurset samler omkring 17 deltagere fra Jerusalemskirken, Solrød Frikirke og andre kirkesamfund. Faste-lavn er en god søndag med udklædte børn og tøndeslagning.

## Marts

Der er Young Copenhagen Gospel Festival den første weekend i marts. Kvindernes Internationale Bededag og pastoratskonferencen afholdes også i marts.

## April

To unge konfirmeres i april, og de unge er på påskelejr på Solborg.

## Maj

Missionssøndagen sætter fokus på børn og unge i Letland, i løbet af året indsamles der omkring 25.000 kr. til Metodistkirkens arbejde for børn og unge i Letland. Sidst på måneden har vi også besøg af foreningen "Åbne døre", der fortæller om hvor mange kristne der i dag forfølges for deres tro rundt omkring i verden.

## Juni/juli

Årets sommerkoncerter arrangeres igen af Flemming Friis. Både børnekirke og onsdagstræf tager på udflugter, der er spejderlejr og børnelejr og en masse glade oplevelser på Framnäs. Midt i sommerferien er der medlemsoptagelse.

## August

Arbejdsåret starter med omdelingen af 3600 eksemplarer af kirkens nye informationsmateriale til husstandene i kvarteret omkring kirken. Søndagen efter er der grill og gudstje-

## September

Der er en dejlig høstgudstjeneste i september med besøg fra Letland, og d. 20. prædiker vores biskop Christian Alsted ved markeringen af 150-året for Metodistkirkens statsanerkendelse i Danmark. Ved kirkefrokosten taler Jørgen Thaarup og prof. Lisbeth Christensen. Kollekten på 9.000 kr. går til Folkekirkens Nødhjælps arbejde for flygtninge fra Syrien. 16 ledere fra Jerusalemskirkens deltager i den 5. School of Congregational Development "Called2serve" i Tallinn, Estland.

## Oktober

Gospelkoret Kefas fejrer 40-års jubilæum i starten af oktober. Kulturnatten samler 6-700 gæster til 3 gange gospel og café i krypten.

## November

20 af lederne i kirken og arbejdsgrenene mødes til en aften om Jerusalemskirkens værdier i begyndelsen af måneden. Der er spejderfest og en fremvisning af spændende gamle billeder af Jerusalemskirken og Centralmissionens arbejde. Billederne er fundet på Danmarks Tekniske Museum.

## December

Alle de mange advents- og juletraditioner blev holdt i hævd. Lucia og gospel, De 9 Læsninger, Basiskoncerter (der gav ca. 15.000 i overskud til menigheden) julegudstjenester og julefest i mellemdagene. Julekollekten til fejl- og underernærende børn i Congo gav ca. 10.000 kr. og det samme gjorde onsdagstræfs julebod.

# Rapport fra Missionsforum

– Menighedens missionsarbejde i 2015 og udblik på 2016.

## Missionsarbejde i Jerusalemskirken

Hvert år samler vi ind til og informerer om et eller flere missionsprojekter. Som regel støtter vi projekter i samarbejde med metodistkirkens missionsråd. Vi ser det som vores opgave at støtte mennesker, som lever under vanskelige forhold. Vi vil give hjælp til selvhjælp uden at skabe afhængighed. Vores mål er mere retfærdighed i verden og vores motivation er vores tro i en Gud som elsker alle mennesker, men især de fattige, de udstøtte og de svage.

## Det skete i 2015

I løbet af 2015 indsamlede menigheden omkring 33.000 kr. til fordel for udsatte børn og unge i Letland. Ved at betale for deres rejse til kirkens lejrcenter gjorde vi det muligt for flere børn og unge at deltage i den årlige sommerlejr. Vi kunne desuden støtte et skole-fritidshjem i et fattigt område. Det er den lokale menighed som driver fritidshjemmet, hvor børn efter skolen kan få et måltid mad og lektiehjælp for fri og hvor de kan leje og høre bibelhistorier.

Derudover gav julekollekten og juleboden tilsammen ca. 20.000 kr., som gik til bespisningsprogrammet for fejl- og underernærede småbørn i Mulungwishi i DR Congo.

Et stort tak til alle, som har støttet vores indsamlinger, både økonomisk eller ved frivillig hjælp.

Menigheden fejrede missionssøndag d. 10. maj. Under gudstjenesten kunne deltagerne høre og se hvor vigtigt kirkens lejr er for de unge. Under og efter kirkefrokosten var der igen en markedsplads med mange forskellige boder i krypten.

Ved høstfesten blev de medbragte gaver solgt i en auktion til fordel for missionsprojektet.

I efteråret holdt vi missionscafé ved tre lejligheder: Kulturnatten og de to Basix-koncerter. Onsdagskredsen sørgede igen for en julebod med mange flotte juledekorationer og forskellige håndarbejde. Boden ydede et stort og

meget velkomment bidrag til juleindsamlingen.

Missionsforummet mødtes et par gange i 2015 for at tale om projekter og de forskellige indsamlingsarrangementer. Vi er en lille gruppe, der brænder for mission og udvikling, og alle som deler interessen er velkommen. Næste gang mødes vi søndag d. 17. april efter gudstjenesten til planlægning af missionssøndagen.

Vi er meget taknemmelige for de mange frivillige, som gjorde det muligt at gennemføre de forskellige arrangementer. Tusind tak til alle som har givet en hånd!

## Vores plan for i år.

Vi foreslår menigheden at samle ind til skolebørn i og omkring Mulungwishi i år. Vores mål er at indsamle ca. 50.000 kr. Med dette beløb kan vi betale seks års skolegang til 10 børn, som ellers ikke har muligheden for at gå i skole. Det er børn som har mistet en eller begge forældre eller som kommer fra meget fattige familier. Skolegang er vigtig, for senere at kunne forsørge sig selv og en kommende familie. Uden at kunne læse, skrive, regne og forstå lidt fransk er det meget vanskeligt at finde et arbejde og dem som lever af landbrug eller småhandel risikerer at blive snydt, og de har svært ved at følge markedsudviklingen. Gennem projektet vil vi give en chance til børn, som ellers har det meget svært. Vi vil samle ind til dette projekt gennem hele året. Vi begynder på menighedens årsmøde og fortsætter ved missionssøndagen, d. 12. juni og ved diverse arrangementer i efteråret. Fra i år bliver der ikke længere solgt missionslodsedler. Vi håber at I i stedet bakker endnu mere op om vores missionsprojekt.

Er du interesseret eller har du spørgsmål, er du altid velkommen til at kontakte Béatrice Wittlinger, som er leder for Missionsforummet: [BeatriceWittlinger@gmail.com](mailto:BeatriceWittlinger@gmail.com) / Tlf. 50 12 28 44 eller Rebekka Steinvig.



# Rapport fra Den Internationale menighed

The Pastors report

## Reflecting on the past, visioning the future

2015 in The International Congregation of the UMC Copenhagen was a good year, and a year with many challenges. God was among us in our worship, prayer and fellowship. That experience is always the best of all. There are many aspects of our life as a Christian community, which we need to talk about and work on to improve, but we can do so in the assurance that the foundation has been laid by the love that Christ has for his church. Amen! Let us therefore look back on 2015 and reflect with gratitude and with critical analysis, so we may see what God has done and what we must learn. Moreover, let us make plans for 2016 that we may be ready for Gods blessings.

### Worship

The International Congregation worships Sundays at 2 pm most of the year. Two or three times a year we join the Danish speaking Methodists and celebrate Christ together. Normally that happens at Fastelavn in February, on Christmas day and one more time. We are thankful for the ministry of our pastors, lay preachers; worship leaders; choir; ushers and occasional musicians who all help us worship God. Most of 2015 we have not had any employed musician, but thanks to the faithfulness and dedication of volunteers, we have been able to have worship never the less. The board of the congregation is looking for an opportunity to have an employed musician again. This is reflected in the proposed bud-

get for 2016. Adult Sunday school in the hour before worship is a great opportunity to revisit the sermon from the week before, and we are grateful for this ministry.

Worship is at the center of the Christian life. In worship, we are proclaiming who God is through praises, through prayer, through the reading of the gospels and through the proclamation of the message of Christ. When we do all these things, it also becomes clear who we are as disciples of Jesus Christ. Without worship we cannot sustain the faith that sets us free and gives us life. Therefore, commitment to worship must be our first priority and resolve.

### Leadership

Looking back on the history of our community, it is clear that lay leadership plays a critical role in its life. In times of strong servant leadership, we have been thriving. There is great potential for good lay leadership in our congregation and it is time that we make plans for an intentional development of our lay leaders. Pastor Ole Birch and the board therefore introduces the "Leadership Development Plan" for 2016-2017. It is our vision to train men, woman and youth to be effective and faithful leaders for the future. This is a new adventure and we realize that our plans are merely a first attempt, but it can become a great tool for our future work.

### The Fellowships

The fellowships of men, women and youth do good work to promote and support the life of our congregation. Their efforts have resulted in the raising of funds for the work of our church and support for mission. We thank them for this and for the important community building that goes on when they meet and socialize. See the reports from the fellowships for more details. The prayer group continues to be a spiritual strength in our church. I ask that the group pray for the plans and proposals presented at this meeting.

### Communication

In 2015 The International Congregation started a Facebook page to strengthen its communication. We need to work to make this page useful for the members and a place

where new people can find information. In 2016 it is our plan to be part of the presentation pamphlet that the Jerusalemskirken will produce during the summer. We plan to have four pages in this pamphlet about our community, worship and activities. The cost of this will be around 4000 kr. is in the budget. The pamphlet will be printed in 5000 copies. Of these 3700 will be distributed in the neighborhood around the church. The board will make plans for how The International Congregation can make use of this tool to make it known among English speaking Christians in Copenhagen.

The communication between the Danish speaking and the English-speaking congregations in the Jerusalemskirken could be better. We will work to inform each other when something interesting is happening.

The bymonthly printed newsletter remains the most important form of communication that we have.

## Children's Ministry

The board recognizes the need for a strong children's ministry if our congregation is to thrive in the future. We will be looking for opportunities to build on the work that has already been done. We have also set aside 2000 kroner in our budget, if they are needed in this ministry.

## Greetings

Let me finish this report by expressing my gratitude for the love and fellowship I have met as the senior pastor of the wonderful international congregation. God is here and he has great plans for us. Let me also thank my college pastor Joshua Kyeremeh for our partnership in leading this congregation.

In Christ, Ole Birch

## Statistics

Averaged worship attendance 45

Baptized members 14

Confessing members 60

Friends of the congregation: 4

# Proposals

1. The membership meeting supports that the board keeps looking for a musician to strengthening our choir and worship.
2. We adopt the "Leadership Development Plan" for 2016-17.
3. We will be part of the next presentation pamphlet together with Jerusalemskirken.

## The Leadership Development Plan 2016-17

### Who is it for?

The plan calls for a monthly gathering of the members of the board, the lay preachers and worship leaders to receive teaching and training in Christian leadership and skills that are relevant for our church. Other interested members of the congregation are welcome to join.

### When will it take place?

One Sunday of the months of June, August, September, October, November, January, February, March, April and May. Time: From 3.30 pm to 5 pm.

### Who will teach?

Ole Birch is responsible for the teaching and training, other teachers will be invited to help.

### What topics will be taught?

- Leadership
- Methodist theology, mission and policy
- The Bible
- Intercultural Ministry



# Rapport fra Spejderne

## 2015 – året vi nåede mål

Hvert år til generalforsamlingen beslutter vi arbejdsprogrammet for det kommende spejderår. Her har vi i nyere tid, sat os nogle mål, nogle mere målbare end andre, vi har forsøgt at nå. Det er ambitiøse mål, som vi sjældent når. Det ene var at runde 100 medlemmer. Det var egentlig et mål vi satte os for spejderåret 2014/15 og vi rundede milepælen i oktober 2015. De mange nye medlemmer er primært startet efter sommerferien, hvor ulveflokkene fra august til oktober cirka blev fordoblet. Dette sammenholdt med at meget få spejder er stoppet, altså en god prærieulveflokk og nogle store patruljer, har gjort vi kunne runde de 100 medlemmer. Det bliver spændende i 2016 og se hvordan dette udvikler sig, nogle er på vej ud andre på vej ind. Det sidste er ikke noget vi plejer at vide så meget om, men da vi siden efteråret har haft venteliste, ved vi lidt.

Det skal være attraktivt at være leder. Vi giver ikke gaver til ledere der stopper, vi giver i stedet gaver og oplevelser til de ledere der er der. I spejderåret 2015/16 har vi arbejdet for at gøre det mere attraktivt at være leder, samt startet et generationsskifte, så vi fortsat har mange unge ledere. Det går rigtigt godt. Generationsskiftet er sket hos 3.-4. klasserne, som nu har 3 unge ledere i starten af tyvene. Ud over at lederne får julegave, så står grupperådet (vores bestyrelse) for lederhyggearrangementer to gange om året. I januar 2015 stod den på fægtning i august på kajakpolo. Et endnu ældre mål er nået, som vi satte os for måske 20 år siden, vi ville have et skilt foran gården. Det skete i december.

Året 2015 bød også på Lucky Luke lejr i Jylland, med masser af godt vejr, hulebygning, snobrødslavning, patruljeførerhygge og gensyn med spejdervenner fra hele landet. De store spejdere (7.klasse+) var på patruljeførertræning i Nordsjælland, ligesom flere af vores ledere deltog. Heriblandt Simon, som leder for kurset, vil nok også huske året som det år han glemte at betale hyttelejen... Vi holdt

traditionen tro spejderfest i november måned, selve festen som ikke var helt traditionel blev en rigtig vellykket aften. Vi fik mange nye spejdere i 2015, men vi mistede også nogle. Den ene var vores dejlige leder Stine, som døde i foråret af kræft efter kort tids sygdom. Jerusalemskirken var helt grøn til begravelsen af spejdere fra hele landet. På trods af den sørgelige anledning, var det samtidig en smuk afsked.

2016 tegner til at blive endnu et spændende år. Vi har 30 ulve, hvordan vil det udvikle sig. Vi skal igen alle på sommerlejr i Jylland. Vi skal på ture, kurser, møder og måske bliver 2016 også året hvor vi skal sætte vores første aftryk på spejdernes ø? Vi glæder os.

Spejderhilsen  
Christian Mikkelsen og resten af lederne

# Rapport fra Revelation Gospel Choir

Generalforsamlingen er endnu ikke afholdt. Indberetninger og regnskaber modtages af menighedsrådet.

# Rapport fra Børnekirken

## BESTYRELSENS BERETNING 2015

I det forgange år har der været Bæverspejder ca 1 søndag om måneden. Carsten, Celia og Daji laver program for børnene under Gudstjernen. Deltagerantallet er meget varierende, men vi oplever, at de børn der deltager, er meget glade for at være med

Der er fortsat Kirkesjov en gang om måneden. Der er et par familier, der deltager fast og vi oplever at både børn og voksne er meget glade for det nærvær vi tilbyder. Christina laver program for børnene, mens bl.a. Celia og Povl er sammen med forældrene.

For at imødekomme vores ønske om, at række ud til spejderne og deres familier, har vi flyttet Kirkesjov fra onsdag til torsdag. På denne måde kan vi tilbyde spisning til spejderfamilierne. Dette har været en stor succes og der har været ml 60-100 til spisning hver gang og heldigvis har vi Birthe i køkkenet, så denne succes er ikke noget problem. Sidst på året begyndte vi, at inviterer spejderfamilierne med til Kirkesjov. I oktober var der 15 deltagere, i december 25 og i januar 15. Dette har betydet, at vi har ændret formen på Kirkesjov, hvor vi tidligere havde aktivitet efterfulgt af en Børnegudstjeneste, så har vi nu et mere åbent program, hvor familierne kan komme, som det passer dem og der fortælles en historie under aktiviteten.

Når spejdermødet starter og alle børnene forsvinder fra krypten bliver nogle forældre hængende og da Bent Fredsby tilbød sin hjælp med opvasken, så har vi fået frigivet noget tid, så vi kan komme i dialog med forældrene.

Det er blevet til en enkelt tur i år. Vi besøgte en mølle og fik rundvisning og et indblik i, hvordan den havde fungeret. Det var en dejlig dag, som vi gerne vil gentage.

Vi har været med til at arrangerer fastelavn og julefest, til begge arrangementer var der stor deltagelse.

I oktober deltog vi i "Bag for en sag" og vi solgte kager og sendte 675 kr til Børns Vilkår, det var en travl, men dejlig eftermiddag, som vi gerne vil gentage.

## BESTYRELSENS ARBEJDSPLAN 2016

Vi vil arbejde for, at der fortsat tilbydes program for børnene 1 søndag om måneden og at deltagerantallet vokser til Kirkesjov, vi vil gøre tilbuddet aktuelt for spejderfamilierne.

Vi vil fortsat tilbyde spisning til spejderfamilierne samtidig med kirkesjov, derudover vil vi gøre mere ud af, at komme i kontakt med spejderforældrene, dette for at skabe bindeled imellem spejderne og kirken.

Vi ønsker 1-2 ture i forbindelse med Gudstjernen om søndagen, derudover vil vi arbejde på en større tur evt en weekendtur.

Vi vil være med til at arrangere fastelavn, julefest og andre festlige lejligheder i Jerusalemskirken, dette for at sikre at tilbuddet er relevant for familierne.

Vi vil deltage i "Bag for en sag" og evt flytte arrangementet til en søndag, dette for at menigheden bliver delagtig gjort i vores aktivitet.

Vi vil arbejde for, at alle vores ledere får relevante kursustilbud.

På Bestyrelsens Vegne

Christina Bjørn Thomsen  
Formand

# Rapport fra Kirkeværgerne

Kirkeværgernes indberetning til Jerusalemskirkens Årsmøde 12. april 2016

I 2015 fik vi opstillet stilads i gården, fra det fik vi lappet en del huller på taget, samt pudset vægge omkring taget. Vi fik også rettet tagrende og malet alle vinduerne udvendigt.

På vores arbejdsaftener har vi nået lidt småting: Malerarbejde i kælder niveau, lidt ekstra rengøring, monteret bevægelsesmeldere i kontorgangen, serviceret radiatorermostater, serviceret lydanlægget i kirkerummet, og den lille vask bag orglet er skiftet. Derudover er der blevet lavet en del vvs-arbejde, bl.a. skiftet toilet hos Ole, udskiftet den meget lange og utætte radiator i krypten, skiftet brusearmaturer, samt fået skiftet ventiler på radiatorer i kirkerummet og hos spejderne. Efterfølgende er der blevet lavet rumstyring af varmen i kirkerummet.

2015 var også året, hvor en studerende fra DTU lavede et Bachelor-projekt om energiforbruget i Jerusalemskirken. Et meget flot projekt, hvor vi helt sikker vil lave nogle tiltag efter at have læst det.

Juleaften knækkede pendlen på kirkeklokken, og resterne er blevet analyseret og der er blevet støbt en ny. Den burde være "svingende" og "dinglende", når dette årsmøde løber af stablen.

I 2016 regner vi med at få renoveret varme anlægget i kælderen, så forbruget og komforten kan blive en del bedre. Det bliver en stor og dyr opgave, så der er ikke planlagt andre større opgaver.

Tak til alle der har hjulpet i løbet af året. Især tak til kirketjener Andreas for altid at være glad og positiv.

For kirkeværgerne  
Peter Johansen

# Rapport fra Onsdagstræf

ONSDAGSTRÆF, indberetning til menighedens årsmøde 12.april 2016.

Der skal her lyde en kraftig invitation til alle, der har formiddagen fri, til at deltage i ONSDAGS TRÆF, vi er ikke så gamle og støvede, som I tror.

Vi er en lille flok, der trofast mødes hver 14. dag. Programmet er vigtigt, men vigtigere er den omsorg og kærlighed, der hersker mellem alle deltagerne. En omsorg, der rækker henover de dage, hvor vi ikke mødes.

Men flokken vokser ikke, tværtimod gør sygdom og svagt helbred, at vi må konstatere, at fremmødet mindskes. Den megen omtale af den tidlige tilbagetrækning fra arbejdsmarkedet har ikke manifesteret sig hos os.

Vi har afholdt 20 arrangementer hen over året med et gennemsnitligt deltagerantal på 16 personer per gang.

Programmet gennem år 2015 har rummet meget varierende foredrag, spændende fra "Religionernes rolle i udviklingsarbejdet", til "Smertebehandling med lyd", fra besøg i Botanisk Have til rundvisning i Sorø Klosterkirke. 100 året for kvindernes kamp for valgret og Carl Niensens 150 års fødselsdag blev markeret i årets program.

Vi er taknemmelige for husly og samarbejdet med Betaniahjemmet, hvor vi mødes hver anden gang.

Også tak til vore præster for deltagelse ved vore arrangementer både med foredrag og andagter.

Alle forårets programmer kan ses i vores spændende programfolder.

Vore arrangementer afholdes den 1. og 3. onsdag i måneden kl. 11.00, og vi savner netop dig.

Lis Laursen, Ulla Sayoc, Aase Kloe og Bent Fredsby

# Rapport fra Saints & Sinners

Formandens Beretning for året 2015  
Generalforsamling Torsdag d. 3. Marts i Bud-  
dinge Kirke 2016.

2015 har været et år som jeg husker som et år hvor vi godt nok ikke har været ude at rejse, men har været aktive og har haft nogle gode oplevelser.

Det har været et år hvor vi har haft flere besøg af interesserede personer og de fleste er da også blevet ved og er nu en aktiv del af koret - super dejligt

Derfor kan vi sige varmt VELKOMMEN til: Rhina, Tina, Didde og nogle flere. Vi håber at se jer alle som faste medlemmer. Det var også året hvor vi startede med at fejre vores 20 års JUBILÆUM.

Til koncert i Jerusalemskirken kom der rigtig mange besøgende, familie, venner, tidligere medlemmer og dirigenter samt nogle fantastiske sangere der alle var med til at gøre dette til en enestående oplevelse. Og som alle sang med på vores repertoire og deltog i cafeen bagefter. I løbet af året har vi også haft mange andre oplevelser. Udover vores hygge arrangement med opstart efter sommerferien hos Ruth, så har vi haft 15 events. Hvor af vores Jubilæum er det ene, Konfirmation, Workshop, Bryllup og Lucia, 2 x 9-læsninger og 2 x kulturnat. Sct. Hans bålet blev brændt af hjemme hos Peter. Totalt set tæller jeg at vi har haft ialt 16 arrangementer i løbet af 2015. De 8 har vi fået betaling for, de 3 har vi haft i Buddinge Kirke og 5 special arrangementer. Jeg vil gerne opfordre alle til at "hente arrangementer vi kan få betaling for" - det hjælper korskassen. Af de normale hygge arrangementer har vi ikke haft afholdt vores Jule/nytårs hygge, men det må vi råde bud på. Hvis der er stemning for det, kunne vi jo genoptage "tema-sommer" hvor et emne dikterer hvilken påklædning der skal bæres - men det kan vi tale om under diverse.

## Øve aftener

Men vi skal jo heller ikke glemme vores dejlige og sjove øve aftener. Vi har et par udfordringer, den ene er når vi øver en stemme-gruppe. Der er ind imellem lidt rigeligt uro

og småsnak i de øvrige grupper. Det skal vi prøve at begrænse, så vi alle får lært "stemmen-tonen-teksten" og vi i fællesskab kan levere varen når vi skal synge for publikum. Det er så også sjovere når vi efterfølgende synger sammen og har lært det. Vi har også en anden udfordring når vi skal optræde, for vi er ikke altid så gode til "koreografi eller rytmiske bevægelser" så det gør noget !

I forbindelse med at vi har oprettet et "Musik-møde" et par gange om året, hvor både Helene og Peter deltager, så har vi også en del snak omkring musik, rytmik, metoder, genre og meget andet.

Her har vi også drøftet forskellige muligheder - og det vi bl.a. har besluttet er at vi vil begynde at indøve noget rytme og bevægelse i forhold til specifikke sange hvor det er en god ide, og hvor det bibringer en større dynamik vil vores "performance" når vi optræder. I den forbindelse vil der være sange hvor det gør sig godt, hvor det være Helene der (evt.) i samarbejde med Bodil, vil instruere os i hvordan vi kan få en bestemt "bevægelse / rytme" banket ind i vores kroppe, så helheden bare bliver super god.

Det samarbejde tror vi på bliver konstruktivt, og give en bedre fremtoning i forhold til vores performance ved fremtidige optrædener, også fordi Bodil ved hvordan netop dette kan lade sig gøre og Helene bare er super god også. Så alt-i-alt, et positivt samarbejde for at nå et flot mål der inkluderer os alle. Vores øve aftener er ikke "rigtigt" socialt sammentømret, uden også at have vores kaffepause.

Jeg vil gerne sige STORT TAK til både de som stiller op på listen og laver kaffe/te til os alle, men også en specielt tak til Charlotte og Susanne for det store arbejde de gør for at sikre at vi har nogen til at afse tid til dette. (men jeg tror nu de kan lide det)

De er hurtige til at se der mangler nogen de følgende gange, og de står gerne på spring med både indkøb og vejledning til kaffemaskinen og opvaske.

Det skal dog ikke være en "forpligtigelse" at de altid skal være standby for kaffeholdet - men vi har haft en speciel tid med meget få / eller ingen nøgler der har gjort stillet andre krav til afhængighed.

Vi ser frem til at vi har et par nøgler at mere at arbejde med, og at Charlotte og Susanne kan

"holde lidt fri". Men det er SÅ DEJLIGT at vide det bare fungerer til alles glæde, og det skal I HAVE STORT TAK FOR.

## NYE MEDLEMMER

Jeg tror ikke at det kun er mig der har det sådan men jeg glædes når koret kan grine af hinanden og sig selv, når vores indbyrdes stemning og ikke mindst "kemien" vi trods alt her gør Saints and Sinners til et specielt sted at være. Jeg ser også frem til at vores nye medlemmer vil føle sig som en del af gruppen. En af de ting vi igennem tiden jo har haft stor glæde af, har været de ture vi har været på. Specielt på disse ture er det så nødvendigt at vi har det dejligt og kommer hjem med en god fornemmelse af at vi har ydet vores bedste, gjort vores tilhørere til koncerter glade og har fået "Gospel sangen" til at røre ved dem og os.

## REJSE til LITAUEN

Det er også derfor jeg glæder mig til at vi nu har fået etableret forbindelsen til kontakter i LITAUEN. I har alle fået mail med en DOODLE. Det er tanken at I sætter jeres navn ind, og markerer at I kan alle dagene. Hvis ikke I kan, så lad være at sætte noget andet end navn ind, så vi kan se at I har tænkt over det. Der vil komme mere når vi har mere information. P.t. er der mail korrespondance imellem Peter, Mark og Anette BB.

## Kassererrollen og MBUF

Det har været nogle hårde år for korets kasserer. I flere år har Anne og Arne taget tønnen også med de udfordringer der fulgte som bl.a. hørte sammen med de udfordringer der lå i MBUF og deres system. Efterfølgende har Anette N siden sommerferien 2014 overtaget. Sidste år fortalte jeg at MBUF stadig var vores problem barn. Der har været nogle problemer af strukturmæssig- og teknisk karakter og det har der været en del "udfordringer" med. Det er min oplevelse at det efterhånden er begyndt at fungere og at der er ved at komme styr på sagerne i forbindelse med MBUF's system. Det betyder også at Anette N. nu bedre kan følge op på vores regnskab i forhold til medlemsbetalinger o.a. Jeg forstår også at Anette N. har en rigtig god dialog med den nye kasserer der styrer MBUF's økonomi. Så jeg håber at det også betyder at der er færre

problemer i forhold til netop denne del.

- Super dejligt at vide der var lys forude, og at vi har nået det.

Stort TAK til Anette.

På bestyrelsens vegne

Anette B. Birch.

Formand.

# Rapport fra Kefas

## Bestyrelsen

Bestyrelsen består ved årets afslutning af formand Lone Jensen, næstformand Sara Alsted Flinck, kasserer Thomas Kragsskov, sekretær Brit Bjerno og bestyrelsesmedlemmer Maike Thorsen, Mette Marie Nørgaard, Helleborg Larsen samt stor deltagelse af suppleant Helene Bom.

Dirigent Jacob Asmussen har det musikalske ansvar for KEFAS.

## Medlemmer

Vi har i 2015 både i bestyrelsen og i koret talt en del om årets medlemstal og om, hvordan vi får flere medlemmer. I 2014 havde vi en medlemsnedgang på 5, og vi har været ret opmærksomme på at vende tendensen, både så koret igen kunne få en sund økonomi men ikke mindst for at få et stabilt sangmæssigt grundlag. Vi har været så velsignede, så der i årets løb er kommet en del nye sangere i koret. Desværre har vi også måttet sige farvel til nogle, som af private årsager ikke kunne give koret den tid og det engagement, som det kræver at være med i et kor med et jævnt aktivitetsniveau og en vis sangmæssig standard. Ved indgangen til 2015 havde vi 34 medlemmer, og ved årsskiftet 2015/16 havde vi 36 medlemmer og altså en generel fremgang på 2 medlemmer.

## Arrangementer

Gudstjenester

- Den 18. januar i Jerusalemskirken
- Den 8. marts i Jerusalemskirken
- Den 9. oktober Kulturnat i Jerusalemskirken



- Den 22. november i Jerusalemskirken
  - Den 29. november i Strandby Metodistkirke
- Jubilæumskoncert
- Den 3. oktober i Jerusalemskirken
- Koncerter
- Den 16. juni i Boholte Kirke
  - Den 28. november i Strandby Metodistkirke
  - Den 28. november i Bistrupkirken i Hjørring
  - Den 29. november i Skørping Ny Kirke
- Bryllupper
- Den 20. juni i Hjermbæk Kirke
  - Den 8. august i Vor Frelser Kirke
  - Den 5. september i Markus Kirken
- Velgørehedsarrangement
- Den 14. december på Rosenborgcenteret Plejehjem
- Sociale arrangementer
- Den 3. oktober reception efter jubilæumskoncerten
  - Den 14. december Paludan Bogcafé efter velgørehedsarrangement
  - Den 29. januar 2016 julefrokost for 2015

Ved sidste års generalforsamling blev det aftalt, at koret skulle søge at få 10 arrangementer i 2015. Som det ses ovenstående har vi haft 14 arrangementer; altså 4 mere end aftalt, hvilket må betragtes som en succes. At få arrangementer kræver en del fodarbejde og personlige henvendelser, og til trods for det flotte resultat for 2015, er der i denne henseende plads til større og mere systematiseret fokus både i bestyrelsen men også i koret generelt.

## Jubilæumskoncert

Den 3. oktober holdt KEFAS den længe ventede 40 års jubilæumskoncert, hvor vi havde inviteret vidt til at deltage ved koncert og efterfølgende reception. Dagen blev præcis så festlig og højtidelig, som vi havde håbet, og Ole Birch, præst ved Jerusalemskirken, holdt en dejlig tale med gave fra Jerusalemskirken.

En del tidligere kormedlemmer valgte at komme og brugte taletid ved receptionen til at sætte ord på, hvad KEFAS har betydet for dem hver især. Ordene gjorde ydmyg og vidnede om et kor, som i den grad bliver brugt til at bevæge menneskers liv; både publikummers men i dette tilfælde kormedlemmers. Det var en stærk og bekræftende oplevelse.

## Jyllandstur

Endelig lykkedes det KEFAS at komme på en længe ventet tur til Jylland – endda til det høje Vendsyssel. Mette Marie, Thomas og Mark

Lewis, præst ved Strandby Metodistkirke, arrangerede en fornem tur, hvor vi fik dejlige koncertoplevelser i Strandby, Hjørring og Skørping - men ikke mindst muligheden for at opleve en sand nordjysk gæstfrihed. Stor tak til alle som medvirkede til at give os så hjertevarm og skøn en oplevelse. Det er til stor styrkelse for koret at tage af sted på weekends sammen. Her får vi større kendskab og større omsorg for hinanden, hvilket smitter af på hverdagen, hvor vi ofte ikke har tid til at bruge de ekstra minutter sammen, før vi ganske trætte iler hjem efter en travl øve aften. Vi ser allerede frem til den næste tur til Jylland.

## USA tour

2015 blev året, hvor KEFAS endnu engang tog beslutning om at drage til USA for musikalsk og trosmæssig input. Vi fik muligheden for at ansøge om at synge ved Metodistkirkens Generalkonference i maj 2016, og vi endte med en invitation hertil. En tur til USA er en stor økonomisk satsning for et kor med vores størrelse og aktivitetsniveau, og igen har Metodistkirken og Metodistkirkens Børne- og Ungdomsforbund været med til at gøre det muligt for os at tage af sted ved både at give tilskud og at give en underskudsgaranti, i fald vi ikke får indsamlet de nødvendige midler. Det er en stor styrke for os at være en del af et trossamfund, hvor støtten i disse tilfælde bliver meget konkret. Vi er taknemmelige, og vi glæder os meget til at repræsentere den danske Metodistkirke ved Generalkonferencen i Portland i maj 2016.

## Jerusalemskirken

2015 har været et udfordrende år for KEFAS økonomisk. Faldende medlemstal og generelt fald i koncerter formodentlig grundet det store udbud har givet udslag på bundlinjen, og vi har måttet kontakte Jerusalemskirken for hjælp til at betale den årlige husleje. Henvendelsen ikke blot gav den økonomiske hjælp, den satte fokus på, at arbejdsgrenene i Jerusalemskirken har glæde af at kende til hinanden og hinandens udfordringer og styrker, og den fik Menighedsrådet til at få arbejdsgrenene i tale og samle dem til et møde. Igen blev styrken ved at være en del af noget større med sammenhængskraft tydelig, og det kan være et udviklingspunkt for de næste år at lave arrangementer eller oplevelser i kirken,

hvor alle arbejdsgrenene er involveret.

## Peter Steinvig

Ved jubilæumskoncerten den 3. oktober valgte vi at hylde korets grundlægger Peter Steinvig. Peter har været korets anker gennem mange år og mange op- og nedture, og hans beslutning i 2014 om at overlade det musikalske ansvar til dirigent Jacob Asmussen, om ikke komme til alle øvelser og om i det hele taget at træde mere i baggrunden blev begyndelsen til en fremtid for KEFAS uden Peter ved roret. Det har været svært at tage en beslutning om, hvornår og hvordan Peter ville stoppe helt i koret, men hele situationen om KEFAS og medlemsnedgang og behov for en mere ungdommelig appel pegede på, at det var tid til et skifte både på Peters position såvel som i bestyrelsen, hvilket vi i bestyrelsen har taget til efterretning. Det syntes som en god mulighed ved koncerten den 3. oktober at give så mange som muligt mulighed for at vise Peter den kærlighed og den respekt, som han fortjener efter sit mangeårige virke med gospel og i særdeleshed sine mange år med tro tjeneste gennem KEFAS.

Det er svært at finde ord til at sige Peter tak for det, han har skabt gennem KEFAS. Det er svært fuldstændigt at forstå den indflydelse, hans vision har haft for rigtig mange; både mennesker som har hørt og set KEFAS men i særdeles for os, som har været og/ eller stadig er medlemmer af dette specielle kor. Manges liv er blevet berørt af, at én mand har fulgt Guds plan og har gået vejen i fuld tillid. Tak for dit engagement og dit lys, Peter, og må Gud velsigne dig og din familie fremover.

## Tak

Tak til Gud for endnu et år hvor vi har fået fantastiske oplevelser sammen. Tak fordi vi til stadighed bliver brugt i tjenesten og får muligheden for at dele tro og musik med mange mennesker.

Gud – vi beder dig velsigne koret fremover, når vi træder ind i 2016, og når vi træder ind i en fremtid med nye tider, ny ledelse og nye toner.

På bestyrelsens vegne  
Lone Mosberg Suhr Jensen, formand

# Godkendelser

## Lægprædikanter

Menighedsforstanderen indstiller at følgende godkendes som lægprædikanter i Jerusalemskirken:

Jens Christian Tvilling  
Maria Thaarup  
Mai Rasmussen  
Preben Rasmussen  
Jens Kamp Hansen  
Mads Kamp Hansen  
Georg Kronborg Christensen  
Peter Michael Nielsen  
Christina Bjørn Thomsen

## Tjenesten som ordineret

Fornyelse af menighedens anbefaling:  
Maria Thaarup

## Ledere i arbejdsgrenene

Spejderne, Christian Mikkelsen  
Børnekirken og kirkesjov, Christina Bjørn Thomsen  
Kefas, Sara Alsted Flinck  
Revelation, (Karsten Munk, afventer gen. f.)  
Saints and Sinners, Anette Bruun Birch  
Kirkekoret, Kirsten Fredsby  
Onsdagstræf, Bent Fredsby

## Smågruppeledere

Michael W. Pedersen  
Nanny Larsen  
Rebekka Steinvig  
Andreas V. Olesen  
Christina Bach

Desuden alle lægprædikanter og alle præster ansat eller tilknyttet menigheden:

Ejler B. Andersen, Finn Uth, Claus Kofoed Nielsen, Christian Alsted, Jørgen Thaarup og Ole Birch.

## Andre Tjenester

Gennemgang af medlemsprotokol, Kirsten Fredsby og menighedsforstanderen  
Menighedens historie, Christian Mølgaard  
Kontraministerialbogsfører, Marianne Depner  
Organister, Kirsten Fredsby, Flemming Friis  
Lovsangsledere, Helene Bom, Mathilde Damgaard.

# Regnskab og budget

Indtægter:	Regnskab		Budget	Budget	
	2015	2014	2015	2016	
	Note				
Menighedsbidrag	1	984.411	989.813	1.075.000	1.075.000
Kollekter	2	97.581	75.024	90.000	90000
Gaver		-	0	0	0
International Menighed		-	0	0	0
Tilskud fra hovedkassen	3	309.252	305.383	319.256	154.628
Huslejeindtægter	4	110.750	107.933	125.000	125.000
Andre indtægter - moms/tips	5	205.819	250.627	100.000	20000
Renteindtægter m.v.	6	55.662	53.473	70.000	70000
Gospel-Korsang Basix	7	9.405	42.063		
Cafe netto		5.973	9.093	0	0
<b>Indtægter i alt:</b>		<b>1.778.853</b>	<b>1.833.409</b>	<b>1779256</b>	<b>1534628</b>
<b>Udgifter:</b>					
<b>Menighedsliv:</b>					
Lønninger, pension, kørsel, ATP		818.790	774.702	740.000	575.000
International Menighed		-	0	0	0
Kollekter og bidrag videresendt	8	81.442	61.378	60.000	55.000
Bidrag til Landskirken		91.700	90.200	75.000	75.000
Ledergruppen	9	100.138	67.358	90.000	100.000
Blad (produktion og udsendelse)		4.530	3.180	5.000	5.000
Møder		8.005	13.383	10.000	20.000
Copenhagen Gospel		-	0		
Cafe		-	0	0	0
Orgel drift		-	0	0	0
Rejseudgifter og repræsentation		4.692	7.011	10.000	10.000
Diverse (blomster,lys,etc)		31.881	21.957	10.000	10.000
Overført		-	0	10.000	0
Administration og IT		44.330	52.466	60.000	45.000
		<b>1.185.508</b>	<b>1.091.635</b>	<b>1070000</b>	<b>895000</b>
<b>Menighedsrammer</b>					
		-			
Elektricitet/gas		50.676	36.721	60.000	40.000
Skatter og afgifter		52.280	41.719	40.000	45.000
Forsikringer		93.942	92.483	90.000	93.000
Varmeudgifter		169.977	210.945	175.000	160.000
Vandudgifter		18.742	32.362	35.000	35.000
Vedligeholdelse (kirke/ejend.)	10	127.044	222.531	180.000	180.000
Rengøring		10.141	9.123	15.000	15.000
Småanskaffelser		37.887	24.414	12.000	12.000
Driftsomkostninger		<b>560.689</b>	<b>670.298</b>	<b>607000</b>	<b>580000</b>
Kursreguleringer netto					
<b>Udgifter i alt:</b>		<b>1.746.197</b>	<b>1.761.933</b>	<b>1677000</b>	<b>1475000</b>
<b>Resultat før kursregulering</b>		<b>32.656</b>	<b>71.476</b>		
Overført fra arvekontoen					
<b>Primær resultat</b>		<b>32.656</b>	<b>71.476</b>	<b>102256</b>	<b>59628</b>
<b>Årets resultat:</b>		<b>32.656</b>	<b>71.476</b>		

# Regnskabsnoter

## Note

## Noter til Jerusalemskirkens regnskab 2015

---

- 1 Konto 1010/1020 Menighedsbidrag**  
Både menighedsbidrag med forpligtigelseserklæring og kvittering har haft en mindre tilbagegang i forhold til 2014, der var i 2014 eksta indbetalinger som ikke fandt sted i 2015.  
Mobile Pay er indført fra oktober måned og kan anvendes både til betaling af kollekter og cafebeløb
- 2 Konto 1060 Egne Kollekter og Kollekter særlige formål 1070/1080**  
De vigtigste beløb er følgende:  
Missionssøndag 10/5-2015 kollekt og salg 14.323 kr.  
Kollekt fra Kultur natten 9/10-15 på 6.522 kr.  
Kollekt 24/12-15 Julekollekt til Verdens Fattige 7.860 kr.  
Der blev indsamlet ekstra kollekt til flygtninge i September måned på 9.500 kr som er sendt til Folkekirkens Nødhjælp
- 3 Konto 1200 Tilskud fra Landskirken**  
Består af løntilskud og huslejetilskud modtaget fra Landskassen
- 4 Konto 1300 Huslejeindtægter**  
De vigtigste beløb for 2015 er følgende:  
Spejder 35.000 kr, KEFAS 7.000 kr, MSA 18.000 kr. og Revelation 7.500 kr.
- 5 Konto 1400 Andre indtægter**  
De vigtigste beløb for 2015 er følgende:  
Tips og Lotto tilskud 29.000 kr. og Momsrefusion 69.000 kr.  
Administration af løn til præst i Solrød er ophørt oktober 2015
- 6 Konto 1500 Renter/udbytter**  
Fordeling af renter og udbytter er følgende:  
Aktieudbytter Danske Bank/Nordea er 38.270,63 kr.  
Danske Bank Investeringsfond 17.391,65 kr.
- 7 Konto 1600 Gospel/Korsang**  
Omfatter gospelkoncerter med Basix og KEFAS
- 8 Konto 3010/3012 Videre sendte Kollekter**  
Største beløbsposter er følgende:  
Sommerlejr Letland 20.193 kr.  
Bidrag fra Stine Christensens bo til Spejderne 10.000 kr.  
Folkekirkens Nødhjælp ekstra flygtninge indsamling 20/9-2015 - 9.500 kr.  
MSA - Lucia indsamling december 7.896 kr.
- 9 Konto 3025 Ledergruppen**  
Omfatter udgifter indenfor gospel, korsang samt lignende arrangementer og aktiviteter.  
Udgifter til Gospel aktiviteterne i 2015 er 42.098 kr.  
SOCD Tallin rejse- og hotelomkostninger er netto 15.290 kr.
- 10 Konto 4240/4245 Alm. Vedligeholdelse kirkebygning og lejligheder**  
De større poster er tagreparation og servicetjek på 11.568,75 kr., reparation af vandledning på 8.198,58 kr samt udskiftning og reparation af radiatorer i krypten på 45.169,33 kr.

- 11 Konto 5500 Aktier i Danske Bank**  
Der har været en urealiseret kursgevinst på Danske Bank og Nordea aktier på 23.480 kr. men et kurstab på Danske Bank Investeringsbeviser på 51.272,40 kr hvilket giver et samlet urealiseret kurstab på 27.792,40 kr. som er bogført over Egenkapitalen
- 12 Konto 5600 BRF Obligationer Depot**  
Kontoen er lukket i 2015 da BRF ikke længere administrerer værdipapir depoter og saldoen 2.620 kr. er overført til Ungdomskontoen

## Statusregnskab, aktiver

Balance pr. 31.12.2015

**Aktiver:**

	2015	2014	2013
Kasse	57.879	40.201	65.888
Checkkonto DB	265.658	363.838	435.735
Ombygning kirkerum	-	-	0
Giro	33.575	3.634	108.887
Elevatorprojekt	-	-	0
Wesleykirken	-	-	0
Ungdomskonto	142.674	148.047	155.190
International Menighed	-	-	0
Aftalekonto	128.760	128.760	203.760
Tilgodehavende	105.051	69.237	79.215
Aktier i Danske Bank <b>11</b>	330.080	306.600	272.440
Fonds Danske Bank	1.672.330	1.723.600	1.740.996
Obligationer depot Danske Bank	-	-	0
Obligationer i depot i BRF (ungdomskontc) <b>12</b>	-	2.062	2.689
Forudbetalt løn	30.047	13.509	<u>36.541</u>
<b>Omsætningsformue i alt:</b>	<b>2.766.054</b>	<b>2.799.488</b>	<b>3101341</b>
Ejendommen Stokhusgade 2	4.300.000	4.300.000	4.300.000
Kirkebygningen	290.000	290.000	<u>290.000</u>
<b>Anlægsformue i alt:</b>	<b>4.590.000</b>	<b>4.590.000</b>	<b>4590000</b>
<b>Aktiver i alt:</b>	<b><u>7.356.054</u></b>	<b><u>7389488</u></b>	<b><u>7691341</u></b>

# Statusregnskab, passiver

Passiver:	2015	2014	2013
Egenkapital pr. 1. Januar	6.683.581	6.525.551	6.488.199
Åretsresultat #	32.656	71.476	-236
Regulering tidligere år	0	11.821	-8.363
Regulering ejendomsværdi	0	0	0
Kursregulering gevinst urealiseret	-27.792	16.768	45.951
Kursregulering/realiseret	-	-	0
Mellemregning International Menighed	89.620	57.965	0
<b>Egenkapital</b>	<b>6.778.065</b>	<b>6.683.581</b>	<b>6525551</b>
Skatter og afgifter, ATP m.v.	-29.440	-15.988	-1.313
Øvrige skyldige omkostninger	150.685	203.310	203.097
<b>Kortfristet gæld i alt:</b>	<b>121.245</b>	<b>187.322</b>	<b>201784</b>
Ungdomskonto	242.703	250.110	257.879
Orgelkonto	17.350	30.534	265.763
Elevatorprojekt	74.313	115.563	126000
Hensat til allertæppe	5450	5.450	5450
Årsmøde- SOCD	0	0	199.546
PREP	16928	16.928	16928
Hensat til tag og tårn	100000	100.000	100000
	<b>456.744</b>	<b>518.585</b>	<b>971566</b>
<b>Skyldige andet:</b>			
Arvekonto 1. Januar	0	0	
Indgået arv indeværende år	0	0	0
Udgået arv indeværende år	0	0	0
<b>Arvekonto i alt:</b>			<b>7698901</b>
<b>Passiver i alt:</b>	<b>7.356.054</b>	<b>7389488</b>	

## Regnskab udarbejdet af kasserer Leif Andersen

Revisionspåtegning:

Åbnings- og slutbalance er kontrolleret, samt bilag stikprøvevis kontrolleret. Vi er efterfølgende af den opfattelse, at resultatopgørelsen og balancen giver et retvisende billede af Jerusalemskirkens økonomi.

København, Marts 2016

Anni Hedegaard

Mads Kamp Hansen

# Rapport fra forslagsudvalget

## Valgene til Pastoratskonferencen 2016

Tjeneste	Nuværende	På valg	Forslag
Ledergruppen (2-årigt valg, 2 af gangen)	Karna Bræstrup Sup. 2015 Kirsten Hastrup 2014 Christian J. Mølgaard 2015 Celia Nyhus 2015 Maria Thaarup 2014	Kirsten Hastrup Maria Thaarup	Maria Thaarup Karna Bræstrup
Menighedsrådsformand (1-årigt valg)	Jens Kamp Hansen	Jens Kamp Hansen	Jens Kamp Hansen
Sekretær for menighedsrådet (1-årigt valg)	Henning Bjerno	Henning Bjerno	Mathias Alsted
Kasserer (1-årigt valg)	Leif Andersen	Leif Andersen	Leif Andersen
Kirkevæргеudvalg (1-årigt valg)	Peter Johansen Anders B. Lassen Gerard Hilgemann Emilie J. Nielsen Georg K. Christensen Pär Johansson	Peter Johansen Anders B. Lassen Gerard Hilgemann Emilie J. Nielsen Georg K. Christensen Pär Johansson	Peter Johansen Anders B. Lassen Gerard Hilgemann Georg K. Christensen Pär Johansson Cecilia Bræstrup
Finansudvalg (1-årigt valg)	Lilli Uth (Formand) Tommy Laursen Nicolay M. Fassel Lene Maak	Lilli Uth (Formand) Tommy Laursen Nicolay M. Fassel Lene Maak	Tommy Laursen Nicolai M. Fassel Lene Maak Mads K. Hansen
Kasserer for E. Hj. Fond (1-årigt valg)	Menighedens kasserer	Menighedens kasserer	Menighedens kasserer
Revisionsudvalg (1-årigt valg)	Mads K. Hansen Anni Hedegaard	Mads K. Hansen Anni Hedegaard	Anni Hedegaard Povl Brendes
Rep. Til MSA's bestyrelse (3-årigt valg)	Preben Christiansen (2015)		
Pastoraludvalg (3-årigt valg)	Michael W. Petersen (2013)(Formand) Signe J. Petersen (2013) Lone M. S. Jensen (2013) Karna Bræstrup (2013) Michael Nielsen (2015) Pernille Jørgensen (2015)	Michael W. Petersen J Signe J. Petersen Lone M. S. Jensen J Karna Bræstrup	Michael W. Petersen Lone M. S. Jensen Karna Bræstrup <b>Rasmus Hastrup</b>
Repræsentanter til Metodistkirkens Årskonference 4 årigt valg i 2016.	Karna Bræstrup 1 år Rebekka Steinvig 1 år Maria Thaarup 1 år	Karna Bræstrup Rebekka Steinvig Maria Thaarup	Valgt for 4 år. Karna Bræstrup Rebekka Steinvig Maria Thaarup
Forslagsudvalg (1-årigt valg) Menighedsrådet tilsætter 2 ekstra	Pernille Jørgensen Carsten Bjerno <u>Fra menighedsrådet:</u> Henning Bjerno Mathias Alsted Menighedsforstanderen (Ole Birch) er formand.	Pernille Jørgensen Carsten Bjerno	Kirsten Hastrup Celia Nyhus

# Mine noter